

TELEGRAFUL ROMAN.

Телеграфът есе де дое орі пе септемьнъ: Меркзреа ші Сьмьтзта. — Прензмерация се фаче дн Сивіш ла еспедитзра фойей; пе аффаръ ла Ч. Р. поиде, кз вані гата, прінскрісорі франкате, адресате кьтре еспедитзръ. Прецизл прензмерацией пентрз Сивіш есте пе ан 7. ф.л. м. к.; еар

N^{ro} 87.

ANUL V.

Сивіш 2. Ноемврие. 1857.

пе о жьметате де ан 3. ф.л. 30 кр. — Пентрз чельчата пьрді але Трансилвані ші пентрз провинциеле дн Монархіе пе ан 8. ф.л. еар пе о жьметате де ан 4. ф.л. — Інсератеде се пьтескь кз 4. кр. шьрзл кз словє мичі. Пентрз прінч. ші дері стрьне пе ан 12 ф. пе 1/2 ан 6 ф. м. к.

Денешъ телеграфикъ.

* Парис, 24 Окт. Дн кьрнд се ва днкеія днтре Австрія ші Англія зп трактат де негоц.

Монархія Австріакъ. Трансилванія.

Сивіш, 1 Ноемврие. Квестія Прінципалелор дьззрене пьззеше кз репезжне тот маї таре кьтръ пьнкьл еї де отьрже. Диваньїле атът ал Молдовеї кьт ші ал Ротъніей се декіараръ днтр'о формъ, арътнд, кь дорінца попзладіей ачелор прінципате есте дмплінея а 5 пьнкте, пе каре леат дмпьртъшїт ші пої дн Нрзл пострз трежт. Дакъ се ва дмпліні дорінца ачєаста а лор орі ва, ва адеце конгрєсъл де Парис, че се ва адъна пентрз треава ачєаста дн Дєкємвриє а. к. Чєєа че пе прєсєзн жьрналєлє дєспре рєсєзататъл фїнал ал днтрєврїї ачєстєїа есте фьартє местєкат ші пєстаторнїк. Пьнъчє ачєлєа асєкзрєазъ де о парте, кь кьзса дмпрезьпрії токма пєла сьжршїт, кьнд єра сь фїє маї апроанє де рєалїсарєа єї, ва фї лъсатъ кьдєрїї; кь Франція пьмаї поатє копта пе ажъторїзл Рєсїєї дн треава ачєаста; кь токмаї ші Франція днчєпє а сє модєра мьзїт дн пьзвїнда-ї де пьп акъм ші кь днтрє Прєсїа ші Австріа са днкеїат о конвенціє дн кьзса прінципалелор: тот єлє пе сьзн де алтъ парте, кь кьбїнєтъл рєсєск ла пота Тьрчїєї, дн карє пьтерєа аста дналдъ гласъл дн контра дмпрезьпрії дналтє, аь рєсєзнє кз о потъ, дн карє сє комбатє дрєнтъл гьзєрпълвї тьрчєск, де а фачє жьдєкатъ дн о квестїє, зндє єл пз есте пьмаї сьжгьр жьдє ші а кьрєї дєслєгарє есте рєсєрватъ пентрз арєопатъл європєан; єлє пе вєстєск маї дєпартє, кь Франція сє лїпєштє статорнїк де полїтика єї де пьп' акъм, ші кь дн гьръ дн гьръ зьмьл зїєа лъї Наполеон: „Воїнда Францієї є пєскїмьабїл!“ ші дн сьжршїт тот єлє демїнт ші файма дєспре вр'о конвенціє днтрє Австріа ші Прєсїа дн треава Прїнципалелор.

Чєєа че а дєпрїнс маї мьлтъ їнфлзїндъ рьстзрпътоарє дн скїмьарєа де тєндїнцє а пьтерїлор карє аь спрїжїніт дмпрезьпарєа, сє зїчє а фї конжзрэдїа сьрбєаскъ, ші „Kol. Közlöny“ о сьзнє, кь дмпрєанарєа Молдо-Ротънъ дшї ва аззї сєптїнда пз дн Іамї ші Бькзрєшї, пз дн Парис орі Стамьзл, чї дн Белград. —

Тоатъ днторєсътзрє рєтрогьдъ днсь, чєа лъат де кьрнд кьзса Молдо-Ротънъ, сє адскрїє кз тот дрєнтъл пьмаї ємїграцієї рєжн-тоарєсє, карє с'а вьжът дн фьзптєа ла тоатє.

— Контєлє Ем. Міко с'а рєжнторє дн 28 Октом. ла Кьзж дєла Бїєна, зндє пєтрєкзсє маї мьлт тїмп дн треава сьнкцїзнєї прєа дналтє а статътелор мьсєзлвї Кьзжал. Дє шї дьпъ арътарєа лъї „К. К.“ дмпрєжаръїлє пз єртаръ контєлзї а сє дндрєпта кьтръ Маїєстатєа Са дн пєрсоанъ кз чєрєрєа лъї, тотъшї а кьпътат дн партє компєтєнтъ асєкзрърї, карє дьл лок сьпєрєнцєї днтємєїєтє, кьм кь ачєастъ трєабъ атът де пьндєроасъ пентрз Трансилванїа ва ажънцє дн тїмп сьжрт ла локъл кьзвїнчос, сьпє пєртрактарє.

— Дн чєлє чє нї с'а маї дмпьртъшїт дєспре конпрїзвїдїа жьр-налєлор шїтїм, кь тїмьръл чєл поъ ва фї кам де форма тїмьръ-лвї де Калєндарє. Дн мїжлок ва єта днсємнат прєцъл тїмьръ-лвї ші сьз ачєла ва вєнї лїтєра днчєпътоарє а офїцїзлвї тїмьрал. Мьрїмєа тїмьрълвї ва фї кам ка ачєєа а зьлї пьтарїєї де кьзчєрїє. Отържїлє маї де апроанє дєспре манїєлзлвїа шї контрола чє ва фї ла тїмьрарєа хьртїєї, сє вьр фачє днкьрнд кьпоскьтє, —

Тжнзїрїлє прїн жьрналє дн маї мьлтє пьрді днкъ тот пз сє маї кьрмъ нїчї акъм, кьнд єстє дєстъл де вєдєрат, кь єлє пз пот фь-лосї нїмїка. Асфєл корєспондїтєлє N. дн Пєста ал лъї „Ост D. Пост“ скрїє де кьрнд, кь поава конпрїзвїдїє тїмьралъ а дат шї п'аколо дндємн ла знєлє рєфлєксіє. „Прєса,“ зїчє ачєл корєспондїтє, „сє прївєштє де зпїка їнстїтзціє, карє тръєштє прєстє пайфьр-цєрєа обштєаскъ а їдєєлор модєрнє полїтїчє шї шї-а пьстрат пьпъ дн зїлєлє поастрє базє знєї мїшкьрї лїбєрє. Дн Зпгарїа афаръ де ачєстє маї авъ прєса шї ачєа мїсїзнє крєдїнчос дмплїнїтъ, а фьлгї дмпрєзпъ ла опъл чєл таре ал дмпьчзїрєї, шї єа а фьст пентрз ачєаста рємънєратъ кз сїмпатїїлє чєлє крєдїнчосє алє ть-тзрор класєлор. Дє ачєєа пз сє поатє прївї вїнє, кь токма ачє-лора лї сє дмьзцїнъ пьнєа де тоатє зїлєлє, карє дотїнд попь-рзавї хрєпа чєа сьфлєтєаскъ. Аша дє єсємплз кьсїна дн Рошнїо а вєнїт ла ачєа хотържє, ка дн зрѣта сьжмїрєї жьрнєлєлор прїн тїмьръ дєла 1 Іанзарїє анълвї вїторїєї днколо сь сє ласє де жьр-налєлє жьртънє шї аьопомєнтъл сь'л рєдъкъ сьжгьр пьмьї ла жьр-налє маїгарє. Асфєлїєї ралортєазъ о фьаїє де аїчї, „М. Пошта,“ шї прєкъм аьд єл, пасъл ачєстє ал кьсїнєї Рошнїоснє маї кь пз ва рємънєа пєїмїтат.“

Днтъмплърї де зї.

* Баронъл Семїон Сїна прїн скрїєсарє дн Парис 27 Ок-томьрїє а дьрзїт о сьмъ де 10,000 ф. пе сама рєснїснєї агрєпо-мїчє зпгьрєшїтї, карє єстє сь сє констїтзє дн зїлєлє ачєстє.

* Дн Бїєна прєстє пьдїн сє вьр днтрєдъчє чєасорнїчєлє о-лєктрїчє. Чєасорнїкаръл дн Цєнєва Нолєт а фькът о пропънєрє а ашєзє чєасорнїчєлє єлєктрїчє дн лампєлє де гас шї а днтрє-взїнда сьпє ачєаста 40,000 мєтрїї фїр де мєтал (дрот). Фїръл ачєла сє ва пьтєа кьндъчє дн лампє шї прїн локзїнцє.

* Постїлїонїї сьлът єорїдї а маї сьфла коръл сьл а покнїї кз вїчїзл дн аьронїєрєа знєї Бїсєрїчї, зндє токма сє дїнє сьзъжъа дьм-пєзєєаскъ.

* Жьрналїстїка дн статърїлє зпїтє алє Норд-Амєрїчєї сьтъ дн дрївїнда лъцїрєї єї дн градъл чєл маї дналт дн лъмє. Дьпъ о дмпьртъшїрє офїцїоасъ а конгрєсзлвї, дн анъл 1850 дн статърїлє ачєлє карє п'атъпчї пьмєра о попзладїє пз токма де 24 мїлїонє єшїръ 2800 жьрналє кз 5 мїлїонє пьмєрє. Фьїлє де сєптъмьнъ пьмаї а фьст 2000 кз 2,875.000 пьмєрє. Дєла 1850 днсь с'а дмълїт аша де тарє фьїлє нордамєрїканє, днкът де прєсєнт сьїє ла вр'о 4000.

* Дмпьтєрнїчїтъл прїнципалелор дьззрєнє контєлє де Рєсєртї а сьсїт дєла Бькзрєшї ла Бїєна.

* Прїнципєлє Сєрвїєї Алєксєндръ а ординат а сє да лъї Марко Нїколїч дн Сьєтлїш, карєлє а фьст дєскопєрїт комплєтъл де отор дїрєгъторїєлор, 1000 де галвїнї. Гьзєрпъл ва маї пьлтъ ачєлзїа днкъ пє атъга шї дєла сєнаторъл де сьат Ієфрєм Нєнєдовїч, сь-кьрл прїчїпєлзї, а кьпътат єл о сьавїє помпоасъ.

* Прїнципєлє Баръз Штїрвєї а сьсїт дєла Бькзрєшї ла Бїєна дн 26 Октомьрїє в.

Франція.

Дн Компїєннє сє ва днтрєпрїндє зп вьпнат тарє дмпьртътєск, ла тарє „Монїторъл“ а шї пьзлїкат а доава лїстъ де їнвїтаціє. Дмпрєцърарєа, кь солїї Австрієї, Рєсїєї шї Тьрчїєї пз сє аєлъ дн-

кріші нічі дп а доза мість а інітіїлор, а дат окасіе ла коніектєрі делізіріе; се спъне къ грегъділе дп деслегареа дптревєріі Прінціпателор дънърене ар фі къса прінціпалъ дела ачеаста.

— Адънареа конгресълі де Паріс пентрѣ деслегареа квестіеі Прінціпателор ва фі дп 15 Декемвріе п.

— Ціпереа лѣ Тъвенел фацъ къ Поарта есте фортѣ дпкордатъ нѣ дъпъ рапортєріле „Нордълі“ ел дп 25 Октомвріе ш'а дптрєрѣот тоате релъдііле къ Рєшід Паша, дпкът акъта маі негодіасъ нъмаі къ Алі Паша.

— Дпмъратъл нъ есте мълдъміт къ фоліе офіціосѣ, фінд къ ачестѣ нъ репродък крєдінчос къцетеле сале. Лі се фаче імъстаціе де еперціе преа таре ші дпдълецєре преа пѣділъ. Домнъл Бі-авалт а рѣдікат пѣрѣ дп прівііда ачеаста, дпсъ къ тоате дптре-орєрііле лѣ къ редакторіі прімарі аі фоліор гъверніале, ачестѣ тотъ кореспонд дорінделор сале.

— „Патріа“ оѣереазъ еаръші кътева къвінте денъміреі лѣ Рєшід Паша де Візір таре. Дъпъ към аратъ кореспонднтеле еі дпн Константінопол, редптрареа лѣ Рєшід се фъкз дп зрѣта знеі іп-ріціе а Лордълі Рєдкліѣфе. Ачела пропъсѣ адекъ Сълтанълі, къ пентрѣ Англіа ар фі де таре імпортанцъ, а прімі дела Поартъ сатісфакціе дптр'ън момєнт, кънд Англіа арє д'а пѣрта дп Іп-ліа зп ръзвоіѣ аша дпгрозіторіѣ. Дъпъ кореспонднтеле „Патріе“ Сълтанъл с'ар фі дпвоіт ла пропъспєріле ачестѣ. „Патріа“ вєзі бі-е а акъм дпкътрѣнітъ. „Аліанца англо-фрѣнчєаскъ“, зічє еа, нъ концісѣт пентрѣ солъл енглєзєск дп Константінопол. Се пôte пречєпє, къ модъл ші кінъл дп карє с'а къділат трізмъл ачєста, трєвзіт съ атінгъ фортѣ пєплъкът пре Домнъл Тъвенел. Кореспонднтеле пострѣ рѣпортеазъ, къ D. Тъвенел є хотърѣт а рѣ-рє релъдііле къ Марєлє візір ші а маі негодіа нъмаі къ міністръл рєвілор дпн аѣаръ. Німені нъ ва авєа дрепт, съл дпвінъє пєп-рѣ ачєаста.“

Рѣсія.

О кореспондінгъ а „Noazei Gaz. рѣсіанѣ“ дпн С. Петєрс-бєрг, 19 Октом. в., дпкъноштіідеазъ, къ кънд Маістатеа Са Дпмъратъл Рѣсіеі а черчетат де кърънд (14 Окт.) Москва дп режп-оарчєреа са дпн Цєрманіа, а фост дптімпінат де кърън мітро-політъл Філарєт дп катедрала Ъпєнскіанъ къ зрѣтѣоарєлє къвінте: „Преа євлавіосълє Домн! Ініма Рѣсіеі є акъм дп лініште, пєп-рѣкъ Тѣ петрєчі акъм дп сінъл ші Ініма Рѣсіеі. Попєръл дрепт-крєдінчос дпш аратъ піетатеа, къчї вєдє къ кълъторіа Та дпмъ-рѣтєаскъ єстє ші зп пєрегрінаціѣ ла санктъаръл чєл маі вєкіѣ ал патрієі (Мълъстірєа Сєргіанъ). Дп къцєт крєдінчос ші інімъ съл-въсъ дпді зрѣтаръм Ціє ші євлавіосєі Талє соціі прєстє граніда патрієі. Астъзі пі сє фачє тълъгєрє прін къцєтъл ачєла, къ тълт доріта єі сълътатє є дпоітъ ші дпмътєрітъ; къ дптълпірілє Талє прієтіноасє къ аліадіі Тѣі домніторі єстє о дптърірє поавъ а гъчїі; ші къ пачєа ва да фаптелор Талє дпмъртѣтѣі окасізнє а дпмътірі вієада дпн лъзптрѣ а Рѣсіеі ші а о рєгъла дп кін віп-декъторіѣ, ка тот віпєлє, чє 'л ам мошєніт дела пърінді, съл рѣтѣіє пѣстрат ші сє спорєаскъ къ родърі де дпчєркърі позє нї дпцєлєпчънє коаптъ. Пєнтрѣ ачєаста сє роагъ лѣ Дъмнєзєѣ зіоа ші поаптєа Бісєріка ортодокъ, карє чінстєштє дп сфінці-та-ціі пєрсоанъ калітатєа скътълъл ші апъръшжнтълъл єі, ка а зпзіа дпн тълрєдєлє прєрогатівє дела Дъмнєзєѣ.“

Англіа.

(Жърналєлє єнглєсє асъпра Прінціпателор). (Дп-кєієрє дпн Нръл трєкът). — „Морп. Пост“ зічє маі департє: „Ав-стріа н'а трас савіа дп декърсъл рѣсвоізілѣ рѣсєск, дпсъ чє а дат оарє кълмътірє дптревѣрілор категорічє, чє лєа фъкът Рѣсієі дп іарпа дпн 1855—56? А фост фъръ 'ндоліалъ ші фъръ дптреварє посєдєрєа ачє-стєі кєі тарі мілітарє, а ачєстєі чітадєлє тълрєдє дємънді (Трансіл-ваніа). Фіінд дпсъ къ Ромъніі дп Трансілваніа сълт маі нътєрошї ка чєлєлалтє падіоналітѣді ла олалтъ, дпмпрєзнарєа ар фі фост зп сєтпал пєнтрѣ сърпарєа моралъ а ачєстѣ бастіон таре. Конвінцєрєа поа-стръ дп прівііда ачєаста атъта є де таре, дпкът поі фъръ тємє-

рє трєвѣє съл о спънєт, къ зп прінціпє, карє ар воі сълшї плінеа-скъ дрепт даторінцєлє салє кърън Поартъ ші сълшї тълнє тотодатъ ші ролє са де пропагандіст цєпєрал пєнтрѣ демократіа ші пєхтра-літатєа ромънъ, авіа ар фі дп старє а сє цінеа дп постъл сълшї ар окъпа дп фаптъ посіда чєа маі фалсъ дпн лъмє. Дп кърділє адєвѣрълъл съл скріс, къ німені нъ поатє съл слъжаскъ ла доі домні; дптокмаі н'ар пѣтєа даръ нічі домніторъл Ромънілор съл слъжаскъ ші порціі ші пропагандєі. . . . Де алтмінтрєа сє пар а фі ші тємєієрі де а крєдє, къ хотърѣрєа (діванърілор) н'арє апроварєа Рѣсієі, де оарчє єстє прєа вєдєрат, къ єа поатє съл дъкъл дп-кълчєлі віітоарє. Пєнтрѣ Брітаніа таре, Търчіа ші Австріа є вор-ба де о дптреварє де віацъ; ші а сє дпвоі ла ачєастъ хотърѣрє, ар фі о сінъчідєрє політїкъл. Дєспрє Дпмъратъл Алєсандрѣ н'а-вєт прєпъс, къ доаръ ар фъзрі ніштє планърі, ка съл дєтрагъ чєва дела Търчіа. Даръ консідєрънд трєкътъл ші вііторіъл, кріса де а-кълм дпмънє пѣтєрілор, а лъа посідіє таре. Нъ сє афъл нічі зп ом маі лоіал дп Рѣсіа, дєкът Дпмъратъл Алєсандрѣ. Дпсъл дакъл ші арє пєщїнє зп вєчїн лоіал, де оменіє, де аколє нъ зрємєазъ дпкът, къ єл поатє сълшї държмє зідъл де фок орї поатє съл доартъ къ поарта дєскзіатъ. Кълм къ тълсърїлє проієктатє сълт нъмаі апъ пє-моара Рѣсієі, єстє атът де лъмърїт, дпкът дакъл Рѣсіа ар фі дп адєвѣр пєнтрѣ дптронарєа зпзі прінціпє стрѣп, ачєаста ар фі о поавъ довадъ а такълълі ші а жѣдєкълїі єі. Къ Поарта съл ва лъ-са вр'одатъ а сє кондъчє съл зікъл ла зп аранжамєнт де фєлъл а-чєста „да“, єстє къл тотъл де пєкрєзът, ші токма аша де пѣціп крєдєт, къ Франціа, Рѣсіа орї Прѣсіа дї ва імънє къ сіла ачєастъ хотърѣрє.“

Търчіа.

„Жърналъл де Константінопол“ адъчє зп артїкъл єпєрцік дп-контра партісанілор дпмпрєзпѣріі ші а дємагонілор дпн прінціпа-тєлє дънърєнє ші спънє, къ трізмъл ачєлорє є къл пєпътіндъ. — Зіоа паштєріі пророкълълі с'а сєрєзат дп 19 Октомвріє къ помпъ таре. — О протєстаціє ші мєморанд ал партітєі консерватівє дпн прінціпатє с'а трѣміс ла Константінопол.

— О кореспондінгъ а „Осєрв. Триєстіп“ дпкъноштіідеазъ, къ дптрє інтєрпънчїл ч. р., дптрє тарєлє-візір ші Алі Паша сє-цінъръ конфєрїндє пєнтрѣ старєа лъкрълълі дпн Сєрвіа, Албаніа ші прінціпатєлє дънърєнє.

Іспаніа.

Ъпєлє жърналє францєзєштї, дптрє карє ші „Моніторъл“ къл-прінд зрѣтѣоарєа повєстірє а зпзі кас де жѣдєкатъ стръордінар. Дпайнтє къ кътєва сєптъмъні а чєлєврат зп єпіскъп ла слъжба кълтатъ дпн Корѣсіа. О пєрсоанъ, карє сєрвісъ къ єпіскопъл ачєста дп арматєа іспанїкъл, ш'а єспрімат зімірєа са, къ вєдє прє зп ом дпмърѣкат дп вєстмінтє єпіскопєштї, карєлє дп рєцімєнт трєчєа де зп солдат рѣѣ. Дпн прєпъс а вєніт лъкръл ла пє'нкрєдєрє, дпн пєнкрєдєрє ла чєрчєтарєа артїлор єпіскопълълі, карєлє атъпчї с'а ші арєстат. Дпн чєрчєтарєа фъкътъ а рєсълтат зрѣтѣоарєлє: Ієан Іосїѣ Пєрєіра, мілітарїѣ ші дєсєртєріѣ де одініоаръ, а фъ-ціт дъпъ дєсєрціа са дпн Портъгаліа, зндє 'ї-аѣ сълчєс прін кълп-штїндєлє салє тєологічє а сє да атаръ де зп прєот де рєцімєнт. Прєотъл, дъпъ арътарє єсілат, фъ прїіміт къл вълъвоіндъ ші і с'а ръндзіт о парохїє ла тарѣнєа портъгїсікъл. Аколє дпмъртъша єл тоатє тайнєлє лєціі ші сє дістїнсъ къл прєдічїлє салє чєлє алєсє аша де таре, дпкът єпіскопъл дпн Ліссабон дп кіємъ дпн капїталъ, зндє і сє дєтє апоі окасізнє а дєсфъшъра кълпштїндєлє чєлє маі лъдітє дпн тєологіє ші дрептъл канонїк. Дпн Ліссабон вєні Іосїѣ Пєрєіра дпн 1854 ка єпіскоп ла Мадрїд, зндє рєнъмітъл прєдіка-тор фъ дпсърчінат къл кълънтъл фънєвръ, карє дела 1 Маїѣ 1808 сє цїнє ла Мадрїд дпн тоці аніі пєнтрѣ жєртѣа рєсвоізілѣ де пєатър-парє. Ачєст прєот фалс, ші прін зрѣтарє єпіскоп фалс, токма сє прєгътєа а трєчє ла посєсїілє салє де прєстє таре, кънд стрї-кълчосъл сълъ камєрад де рєцімєнт дпн кълпоскъ ші дпн дєскопєрі. Єл єстє осъндіт акъм ла лъкръ сълпїк пє 18 ані.

Сервiа.

Мембрии де пн'акзм и сенатъли с'а депъс ші ліста сенатори-
ор поѣденъмиді а ші ешиг ла лъминъ. Днпре ачестіа се афлъ
і komandantъа съпрет ал тръпелор сърбешті Кванісавліевіч къ
пкъ алте шесъ пъме. Прешедінте де сенат, каре дъпъ Прінчі-
еле есте дпгъизл demnitar ал деріі, дпкъ нъ есте депъмт. Се
vede, къ сенаторъа Nenadovіч, сокъл прінчіпелъі, ар фі хотъ-
жт пентръ ачестаст; тотъші аре ші відепрешедінтеле де акзм ъ-
еле шансе пентръ сіне.

Дпкъ ші вѣтръпъл воівод Wucіc ера съ се аретеже, а пле-
ат дпсъ тотъші де аколо, ші ел ва петрече дп Італіа. Префек-
въ поліціей, дпсърчінат къ пріндереа лъі, каре ера съ фіе фъръ
гомот, а дптрат дп локзінда ачестіа ші і а дескоперіт, къ ел
Wucіc) дп зрмъ порънчіі стъпнпрей аре съ зрмеже дпксълі,
Wucіc тъпіндъсе ла ачесте, а апъкат савіа ші а ісгоніт дп касъ
лі не префектъл поліціей. Дъп'ачеа с'а армат дъпъ обічеіа дъ-
іі къ пістоале ші алте арме, с'а дъс ла Прінчіпеле ші і а спъс,
ъ ел пъ штіе ші піче пъ вреа съ штіе піміка де тот лъкръл, ші
акъ дптръ'п чеас нъ і се ва да дп тжъпъ зп паспорт пентръ
Австріа, атънчі ва ведеа Прінчіпеле, че се ва дптжмпла. Се шіе
тържт, къ Wucіc дпкъ дп зіоа ачеа а трежт пела Семліп ші
дп зіоа зрмътоаре ш'а контінжат кълъторіа са спре Віена. — Се
пъне, къ прочесъл дп контра ачестіа, а сенаторълі Гарама-
іп ші дпкъ дп контра алтор 7 сенаторі ші demnitarі марі есте къ-
жт. Тоді сенаторіі депъші вор кълъта пенсіоне, ші лі съ дъ
воіе ліберъ а ретънеа дп Сервiа орі а трече дп дері стріне.
Мелелалте персоане дпкъркате дп атентат, прешедінтеле сенатълі
Стефановіч, прешедінтеле Раіовіч ш. а. се афлъ дпкъ прінші.

Прінчіпалете дела Дънпре.

Іа шіі. „Г. М.“ не дпмъртъшеште зрмътоареле:

Статъл ші повлеса аѣ черкат о сімдітоаре пердере прін мър-
геа Екс. С. D. Марелъі Логоѣт Ніколаі Кантакъзін Президентъл
Консілізлі, Міністръл Департаментълі Ісгдіей ші кавалер а маі
мълтор ordіne, ръпосат дп 22 Окт. дъпъ о скъртъ дар греа съ-
ферінгъ. —

Дъпре воінда ръпосатълі, а сале ръмъшіде мортале с'аѣ
транспортат ла Моастіреа Neamъ, спре а фі астръкате лънгъ а-
челе а содіей сале. Аколо, дъпре ordіnxл Екс. С. Пріндълі Кай-
макат, се ва фаче панакіда ші челе дп зрмъ оноаре а ачесті
Боеріѣ, каріле дп кърс де патръзечі ані аѣ окъпат не рънд челе дп-
тъі постърі а Гъверпълі. Тоатъ фаміліеа ръпосатълі аѣ пърчес
ла Neamъ. —

Офісъл Екс. Сале Пріндълі Каймакат гдресат Сфатълі
Adm. Екстраорд. ла 22 Окт. 1857 съв No. 127. съпъ дп кінъл зрм.:
Міністръл Ісгдіей D-лѣ Боеръл мареле Логоѣт ші Кавалер
Некълі Кантакъзін с'аѣ севършіт дп віадъ астълі дімінеадъ дъпъ
о скъртъ ші сѣферітоаре пътіміре.

Пътрънс де дърере пентръ пердереа ачестіі воер, каріле дп
тіперече ші пъпъ ла чеа де не зрмъ зі а віедеі сале, н'аѣ ліпсіт
де а консакра деріі сервіцііле ші експеріенда са дп челе маі дп-
сепнате постърі ші цінгаше дппрецізърті, гъсеск де кзвіінгъ ка
дп асеміне прівіре ші дъпъ позіціеа са де Міністръл ші Президент
Сфатълі; тоате канцелерііле адміністратіве ші ціздекъторейі съ
фіе дпкісе пъмаі дп зіоа де 24, а ле кзрентей кънд зрмеаъ а
се фаче дпмортънтареа ла Сфатъ Моаст. Ніамъл, знде дъпъ
воінда де не зрмъ а ръпосатълі аѣ а се депъне ръмъшіделе лъі
не лънгъ ачеле а содіей сале.

Ръскоала дп India ръсърітеанъ.

(Ѣрмаре).

Дптре челе маі греле піердері але Енглезілор се пъмеръ
моартеа генералълі Барнард, каре авеа команда дп Delхі. О а
доза непорочіре не партеа лор фъ ші піердереа лъі Монтомер
Лазрендіе, каре апъра фортъл Лакнаѣ, ші пре каре пентръ бра-
вреле лъі дп депъмі реціна адістант опорар ал съѣ.

О фашъ фоарте вітежеаскъ аѣ фост ачеа, къ дпн міліціа
дпкіс дп Агра аѣ ешиг дп 5. Ізліе 500. фечорі пентръ де а се

бате къ 10,000. де тръдъторі. Дъпъ о лъпъ съндероасъ, дп
кареа къзъръ треі пърці але braveі армате енглезешті, ретъ-
шідъ се ретрасе дп Агра. Дптре мълді офіцірі дпш афларъ мър-
теа аколо ші 14 дрегъторі чівілі, каріі се лінісеръ де арміѣ. А-
семеenea вітежіѣ аретаръ Енглезіі дп тоате вѣтліе, че ле авъръ
къ ревеліі, къ тоате къ ачештіа, дпвѣдълі ла арме де Енглезі
сінгърі ші депрінші къ кліма ші модъл віеціі дп цінхъріле ачелеа
маі мълт фіервінді, декът калде, съпг осташі фоарте вѣпі.

Органісаре вѣпъ мілітаръ ші дісціплінъ стржасъ аѣ штіст да
Енглезіі тръпелор пъмъптене дп India; дар зна — ші ачеа е пъп-
ктъл де фърте — н'аѣ штіст дпвѣда пре сѣпъшіі сѣі: адіміре ші
атрацере къртъ пътереа стрыінъ. Дпмпротіва ачестейа дпн кон-
тръ с'аѣ фъкът грешелі фоарте марі. Ачесте авъсърі нъ съпг нѣсе,
дар пъмаі акзм ес ла лъмінъ прін лъта партиделор дпн Англіа.
Органъл „Пресса“ зиче: Акзм пъмаі облічім, кзм фъръ сторші млі
де локзиторі, пентръ де а стръпърта багажіа гъвернатореллі гене-
рал. Спре ачестаст се дптревзінда 150. елефанді, 500 къміле,
маі мълте сѣте воі ші каре ші пъпъ ла 8000 де църені, пре
каріі апоі нъі пълтеаѣ къте зп ап ші жмътате; акзм аззім де
църені, пре каріі іі лъаръ къ каръ ші воі деле къмп пентръ арматъ
іі дъсеръ сѣте де мілърі, адезорі фъръ пічі о деспъгъвіре, пъпъ
ле піка вітеле ші лі се десчокъла кареле; ва аззім оамені, каріі
дп кінъл ачестаст фъръ рецінъді къ аніі афаръ де патріѣ, пъпъ кънд
режпторкъндъсе ші афла мзіеріле дп гріжа ачелор дрегъторі, каріі
сторчеа лор сѣдорі; ва аззім де десфърпърі органісате але класей
domnitoаре, кареа прін ачелеа вѣгаръ кзціте ла інімеле сѣпъ-
шілор. Фіе каре чіне кзпоаште India пъмаі де дъпъ пердеа, ва
рекзпоаште адеверхріле ачестеа, дпмъртъшете де вѣтржъл ероѣ
Napier. Авем довезі лъмінате, къ маі мълді дрегъторі де аі пос-
тріі ші аѣ фъкът палателе локзрі де смінтеалъ пѣвлікъ. Пътем спъне
ші не пъме пре зп жъдег indian, каре с'аѣ лъдъат дп пѣвлік, къ
ел тотдеаъна мзіерілор, ші апъме челор фърмоасе, ле дъ дрегъл
ші адекъ пентръ прецъл оноареі. Ам пътеа арета зп цінхт, знде
фъріа попоръліі тотдеаъна аѣ ресъзнат ръшінареа знеі мзіері къ о-
моржреа еі ші знде апоі ачей мъдъларі аі фаміліей, каріі воісеръ
съ спеле прін омъръл ачела пата ръшіней фаміліаре, фъръ жъде-
каці ла моарте. Ші тот дптр'ачест дісцірікт аѣ фост зп рецімент
комъс дпн влогъл чел маі де жос, пре каре дпсѣші komandantеле
енглез дп дмѣрѣтъта ла ръпіреа ші амъціреа мзіерілор, ші апоі
кънд дп дпмътъ поліціа, о гоні къ кзвіінте атъта де мършаве,
дпкът дпн орі ші каре алт сервіціѣ дпн лъме ар фі фост скос. Дар
ла поі фъ протейіат дпкъ омъл ачестаст де Гъверпъторіѣл, къ каре
ста дп легътърі персонале де къштіг; ші де атънчі пъпъ 'п зіоа
де астълі е дпфіерат реціментъл къ фаміа ръшіней ші а овъръ-
пціей. Орі ші чіне, каре аѣ чігіт віадъ лъі Napier, сеаѣ с'аѣ о-
къпат престе тот къ дптревареа індікъ, тревзіе съ мъртърсеаскъ,
къ діректоріі Індіей аѣ аръкат фълцереа сале тотдеаъна нъ престе
чей че фъкъръ реле, чі престе чей че ле дескоперіръ. Максима
лор аѣ фост тотдеаъна: „Стріпцеді пентръ поі ла бані, кът пъ-
теці, дптр'алте апоі фачейі, кзм во плаче; пъмаі пре поі лъса-
ціне дп паче „Макіавеллі не спъне, къ деспотісѣл чел маі абсолъг
поате есіста мълтъ време, деакъ се реціне дела баніі ші мзіеріле
сѣпъшілор. Дар діректоріі Індіей се паре къ нъ се 'пвоеск къ прін-
чініѣл лъі, де оарече сістема лор дптреагъ ле кълкаре ал аче-
ліа. Пъпъ дпкът се ватъмъ дрегъл пропріетъдіі, аратъ Діс-
раелі де кържнд дптр'о кзвѣнтаре парламентаръ, ші пъпъ знде аѣ
ажънс ръшінареа фемеілор, се vede дпн ачел скрісоаре а гене-
ралълі Napier ші дпн евенемінтеле че ле аззі прін содіетъді ан-
гло-індіче. Ші нъ пъмаі мзіеріле класелор сераче аѣ тревзіт съ
ле сѣфере ачестеа. Дпн Кавъл челе маі мълте дптр'пселе аѣ фост
де фаміліі вѣне, ші зна — жертфа знзі жъдег енглез — де по-
сідіѣ дпсепнатъ дп содіетате. Ла прінчеселе дпн Напър ръшінеа
гръмъдіт престе еле аша аѣ фост де вѣтмътоаре, дпкът —
де ші персоанеле лор ретасеръ неатінсе — тотъші ші чел маі
рече с'ар фі сімдіт дпмпрітенат спре ісѣндіре. Зна дпн еле аѣ мъ-
ріт де сѣпъраре. Деакъ съпг ачестеа ікоана стъпнпрей дп India,
апоі негрешіт аѣ фост темейѣ, а астъна гъра пресеі.“ —

Nu se poate nega, că ar fi fost mai bine, decât toate cele
 neafericite ale Angliei și ar fi ridicat glasul asupra aces-
 tor abuzuri mari mai timpuriu, cucerind și o vorbă de pierdere și
 onoarea Angliei și de binele a 180 milioane de oameni; dar oki-
 rile cele care asupra împrejuriilor indice, măcar se fac
 numai acum, totuși vor contrivi mult pentru viitoarea orga-
 nizare a Indiei.

Реакція аптасцілор асхпра згор рече атѣта де сїстематїче се поате днцелече; дар простїа шї фхїа нх кастъ пре прїчїнзїторїї релелор, чї шї їзвѣндеск кх чеї невіновацї; прхнчї, фемеї шї осташї бравї. —

Орі кѣтъ съ фѣтъ де таре грешаа ачааста барбаръ а реск-
лацілор, тотѣші е врѣтъ ші гредоаст стрігара де ресвѣнаре дн
„Тімес“ каре чере, а дѣрѣта Делхі асеменеа Codomei ші Го-
торей. Кѣдѣ дінтре челе 160,000 персоане, че локзеск дн Делхі
ші дн презвѣеле лѣі, вор фі невіновате! Негрешіт тѣліле челор
таі тѣліі сѣлт неспѣркате, ші аша а стріка очетате кѣ 25,611 ка-

се 9945. волте, 268 тошеѣ, 188 тѣмплѣ ш. а. ар фѣ о тѣрварѣ
агѣта де пѣзвѣаскѣ, дѣкѣт п'ар пѣтеа авѣа арѣтѣрѣ вѣне. Атѣнѣ
ар тѣрѣсѣ нѣмѣчѣте гоате четѣдѣле, кѣнде с'аѣ сѣвѣрѣшѣт кѣрѣзѣмѣ. Шѣ
че де монѣхѣмѣнте де рѣхѣмѣне шѣ-ар фѣ рѣдѣкат Ангѣліа прѣн ачѣаста !

Астѣлиѣ де ретърірі Стѣлнїреа нѣ ле ва кончеде нічі де кѣм, шї вѣрвадії чеї маї днѣленді ле леапѣде де акѣм. Лаїард днѣре алдії зїче: 1) Стѣлнїреа тревзіе съ зїѣ авѣт шїтіре маї пайнте де перїкзѣл аменїдѣтор, шї е зїорѣтате де мїнте, къ нѣ л'аѣ дн-тімпїнат маї дїн вѣме. 2) Дн індїа нѣ тревзіе ресѣзѣарѣ, чї дренѣтате. 3) Стѣлнїреа Англії дн Індїа днѣ де ла днѣ-цѣт аѣ фост вѣсатѣ пе дншелѣчїсне. 4) Індїа тревзіе съ се факѣ парѣ днѣтревїтоаре а імперїалї брїтїк. 5) Англіа тревзіе съ шї кѣшїтіе їнїмеле Індїенїлор. 6) Мїнїстрѣл де акѣм пенѣтрѣ Індїа, Вѣрнѣн Шмїт, нѣ е харнїк де постѣл съѣ.

Къ ачестеа се дѣвоиск тоді ачеіа, каріі дн валхріде ачестеа
'ші аѣ пѣстрат мінтеа лінштітѣ. Стѣпнїреа 'ші ва шті манїнеа
ахкторїтатеа прїн дрептате, шї нх се ва пѣта къ тїрїні. Ізбнда
ла 'ndivїзі шї ла попоаре днтреї е ка бегїа; днѣ че трече, апої
те къешті шї те ршїнезі де челе че леаї сѣвршїт дн стареа ачееа.
(Ва хрма).

Ф е і л е т о н .

Дивъцторѣл попорѣлѣй.

Діскверсторал дитрези Татъші Фііѣ.

(Апкеіере).

„Міі де ачестеа ґіаш шті адыче днаінте фїл меѣ, дар лас асгьдатъ кзметхнд а фї де прїкос. Дакъ днсь мїнтеа та сар а-лхнека кхндва а се орїента дьот алте мотїве грешїте, че нх сжнт базате пре кредїнцъ, іа атхнчі амжлї історїа попоарелор челор маї ренхмїте, де зїде те веї днвѣца къ пѣпъ кхнд ачестеа аѣ рѣмас кредїнчосе шї неклѣтїте дн кредїнца лор, пѣпъ атхнчі е-раѣ тарї шї пхтерпїче; пентрх къ ера дн їнїма лор кредїнца, каре стрхнс дї лега ла олатъ шї каре дїн пхтерї слабе їндївїдзале фѣчеа о пхтере дмпрехнатъ атхї де таре, пре каре нїчі о пхтере дїн афаръ нх о пхтеа десфаче, декхмва дїскордіа, ачеа армѣ дїа-волеаскѣ нх се днхкїва кхмва аколо. Дакъ днсь кредїнца дн сї-не лхндо дн днцѣлесхл де обще аре о пхтере аша днсемнатъ, кх жхт маї вхртос кредїнца крешїнеаскѣ, каре аре тоате кзалїт-цїле пофїте, спре а не повѣцхї кѣтръ калеа ферїчїреї — требзе сѣ не фїе деїса поастрѣ. — ка зпїкхл жхкт дн мїжлокхл вїфорелор, ка зпїкхл мїжлок де а не дѣче ла чентрхл ачела, ла каре кх то-дїї нхзсїм.

„Апкѣ одатъ, ші пѣтъ че воіѣ маі рѣсѣла totdesna, ші адѣк амінте фіеле! нѣ слѣбі дн крedingъ нічі одатъ, тѣкар де ці сар ші днтѣпла, ка дела ачеіа кіар съ сѣфері prironirі ші калѣмніі, кѣрора те стѣрѣіаі дн віадъ а ле фаче біне, такар де ші ачела каре астѣзі тѣі есте амікѣл чел маі сінчер съ ці съ префакъ тѣне зн Сімон фѣдѣрнік — адѣці амінте ла атарі касѣрі де чеаа че зічеа оаре кѣндѣа зн тош бѣтрѣн: „Аша плѣтѣше лѣмеа!“

Ва фї де прїсос аїї маї повестї фїзле! дн че кїп крeдїнцa
фъръ де фанте естe асемenea xnsї kadaspx фъръ сxїapе; децї
ка съ тъ днцїяеї дънъ че цїам днсxшїт крeдїнцa чеa адевъра-
тъ, тревъе съ шї лъкрезї дънъ їнстръкцїїле ачелеїа; — къчї шїї
коло ла жъдекатъ нъ vom фї днтребадї де челе че нам фъкът чї де
челе че ам сьвършїт дн вїацъ. Спpe а пxtea лъкра днсъ дънъ
правїїле крeдїнцeї сьвърештete dїn їnїмъ аїї днсxшї dragosteа,

каре есте ші требзе съ фіе сінгърѣл имълс тѣтрор фантелор взне.
 Дратостеа, центръ каре днесші D-zeş din черіш саѣ погорѣт пре
 пѣхѣт — ачеаста, о! ачеаста фігле, есте, дн каре віеуsind омѣл
 аічі пре пѣхѣт поате гѣста din десѣтареа ачеа, din кареа нѣ-
 маі сѣндіі лѣі Dsmnezeş, дндеріі се дндпѣртѣшеск. Ачеаста те
 ва днвѣда а фі вѣнд ші смеріт; — центръ къ драгостеа нѣ се
 днвалѣ, — нѣ казѣ эл салс. — Авѣнд алоі дн ініма та кре-
 діндѣ ші драгосте, негрешіт ва фі totdeзна смеріт сѣфлетѣ тѣѣ de
 о сперѣндѣ дѣлче, каре порочіре днї ва тѣрі вѣкѣріа; — іар дн
 боале ші элте прімеждіі ва вереа лѣнгѣ тіне ка о маікѣ доіасѣ,
 каре тѣнгѣндѣте тѣі ва шопті кѣ глас лін, зікѣндѣдї: „Nѣ те те-
 ме; къ трѣште D-nezeş. „Черіш ші пѣхѣтѣл вор трече, dar
 promisişnіле лѣі центръ чеі kredinчовш нѣ вор трече.“

Kredinga, dragostea mi nădejdea acestea trei sîmuri, fîice
dămnezești, sînt trimise din ceriș pentru neamul omeneșc, ače-
stea reprezentează iar fîinda dămnezeiței ceî nekzprince de min-
tea omenească. — Achestea sînt ačelea trei vîrtuți kardinale,
pre care e bazată reliția dăclerăi postreș Măntîgoriș, — ače-
stea fак caracteristică omăiei creștin — nămă prin achestea ne o-
cesim noi oamenii de dobîtoarele cele nekzvăntătoare — achestea
ne ridică pre noi fъkăndăne demni de cele черещі. — Fъr
de achestea vîrtuți oamenii ar fi mai krzdini deкăт тіgrii mi
хіаръле cele 'ncetate de сжце. — Фіи даръ атент ацї agonіе
ііе фізле ачесте trei vîrtuți mi веі сжці дп асть лъне дăчea-
да edemăiei. — Кацетъ дп toate zіlele, ка кănd Dămnezeъ ар fi
totdeauna dăaintea та, дăкpedete проведінгеі чеіі dămnezești,
каrea нэ естє нічі deкăт зп fatalism саъ лăкpapea coаргеі чеі
oарбе, чі чеа маі дăчълеартъ проведінгъ а лăі D-zei.

Мялте ашиѣ авеа дукъ аѣ дескопери ѿсла меѣ! допінд аѣ пѣ-
теа рѣвърса дн инѣма та есперинделе теле, кѣѣ воѣ, сѣнт асѣѣ
ла апхсѣл вѣгѣѣ. Сопреле пентрѣ мине нѣ мѣл ва маѣ рѣѣри шѣ
еѣ тѣ воѣ погорѣ пентрѣ totdetna de пре сѣена лѣмѣ. — Дакъ
днѣсѣ kredinga, драгостеа шѣ сперанѣа вор ѿї пропѣетатеа сѣѣле-
тѣлѣ тѣѣ, deviza вѣгѣѣ тѣе — аѣнѣ „тоѣге челеделѣте се вор а-
даѣѣ ѣѣ.“ I. Рѣѣ.

22-1

Аншиингаре.

Съскрѣта Дирекціѣ аре опoare a лнвзпощннга, къ дн Тпо-
гравіа днечсанъ се афъ де вхнзаре хртнгоаре ле ікоане:

Попереднє для торгівлі з Д-наміші Мельнігорівлі постра
Іс. Хс. - - - - - 20 кр. м. в.

Чей патрѣ Евангелісті тоці ла олатъ 20 кр. — —

Трѣи свѣдѣи Архіереи: Василіе чел Марѣ, Григоріе Теолог. ші Іоан Гъръ де азр, деосебі кз 4кр.,
ла олатъ - - - - - 12 кр. — —

каре се рекомѣндъ опоратѣлѣ пѣзлѣкъ къ аѣтъта маѣ вѣрѣосъ, къ кѣтъ
е маѣ сѣмѣитѣ лѣнса вѣпорѣкоане лѣкрате дѣвоѣ стѣлѣлѣ Бѣсерѣчѣѣ пѣстрѣ.

Сібіїѣ, 2 Ноетвріе 1857.

Дирекція Типографієї дієчасане.

21-3

Цитатіе едікатль.

Бѣкоръ Радѣ Бѣнчѣмъ, дѣн Рѣшнарѣ, прѣтрѣ Орла-
тѣлѣ, карѣ акѣм дѣ 6 ані кѣ некредѣнѣ аѣ прѣсѣт прѣ лѣрѣта сѣ
соѣѣ **Марѣа лѣѣ Бѣкоръ Мѣглаш** тот дѣн Рѣшнарѣ, сѣ
прѣвоакъ прѣн ачѣста, кѣ дѣн термѣн дѣ зн аѣн дѣ зѣлѣ, шѣ аѣнѣ
оѣлѣ дѣ 1 Нѣмѣврѣ 1858, некредѣт сѣ сѣ дѣнѣдѣшезе дѣнѣнѣ
сѣвѣкрѣсѣлѣ сѣвѣн прѣтопѣнѣск, некредѣкъ дѣ дѣн кѣнтрѣ, шѣ ѣ-
рѣ дѣ ел, сѣ ва хѣтѣрѣж прѣчѣсѣл матрѣмонѣал дѣ дѣнѣс некредѣт
лѣѣ некѣвѣстѣ асѣпрѣѣ некредѣт.

Сказана протопопеск ал Трактявѣ Сібіявѣ ал П. гр.-ръсър
Сібіѣ, 24 Октомври 1857.

Іоанн Івановіч.
Протопоп.